

Meesiers Bureau, 26 Feb. 1839.  
E DICT.—De naaste Bloedverwanten en Crediteuren van James Merrison, lasta van de Kapstad overleden, worden versocht kennis te nemen dat de ges. James Merrison, overleden is zonder enig Persoon aan de stellen tot eenige Executeur, en dat eenen Byvalcom. van de naaste Bloedverwanten en Crediteuren van den overledenen en alle anderen die zulks mogen aangaan, zal worden gehomend ten overstaan van den Meester van het Hooge Gerechtshof in de Groote Jury Kamer. Publike Gebouwen, Kapstad op Dingdag den 9den dag van April aast, ten 10 ure vormiddags, en alle zoodanige personeel als voor worden versocht op den tyd om pleate voorn, tegenwoordig te zyn, om dan en daar Briefen van Administratie te zien verleende aan zoodanig Persoon of Personen als den ges. Meester of allen worden aangesteld tot Dative Executeur of Executoren voor den Boedel van zoodanigen overledene Persoon als voor.

CLERKE BURTON, Meester van het Hooge Gerechtshof.

#### PUBLIEKE VERKOOPING.

OP Donderdag den 14 der aantstaande maand Maart, sal ter Plaats "Harte Valei," gelegen aan Pieterberg, voor rekening van de Wed. JAN FREDRIK LAMBERTUS, publiek verkocht, Trek en Aanteelbestanten, waaronder melkgewende Koeyen, Schapen en Bokken, Wagons, Ploegen, Eggen, Tuigen, en al hetgeen tot eenen komplete boerderij behoort; voorts een party Garst en Haver, en eindelyk allerlei soorten van Huisraad.

J. W. MOORREES, Vendu-Adm.

Malmesbury, 23 Feb. 1839.

Een ruim Credit zal gegeven worden.

#### BERIGT.

DE Ondergeteekende biedt te huur aan, haare halve Aandeel in de Plaats Harderwalle, gelegen aan Pieterberg, in het Kaapsh. District, voorzien van overvloedig Zaaihof en een grote uitgestrektheid Velds ten uiterste geschikt voor allerlei soort van Vee.

Zien onder de genoegte moet syn, hetzelde te huuren, zal zyn op den tyd dat tot den houden van voornoemde Verkooping.

Van der voorberechte plaatse moeten bevinden, als van de voorwaarden tot voornoemde huren betrekking hebbe, nadar zullen worden gesteld.

Pieterburg den 23 Feb. 1839.

Da Weduwe J. F. LAMBRECHTS.

PUBLIEKE VERKOOPING.

DE Ondergeteekende zal op aantstaande Maandag, aan syn Pakhuis in de Loopstraat, hoek van de Kerkstraat, eenne publike Verkooping houden van Merinos, Thibets, Alpines, kanten Modekramery, Lyf- en andere Banden, en vele andere fyne Goederen, teタルク om te melden. Een artikel opgegeven, zal aan den boogstenen worden verkocht, en de Verkooping iederen Maandag worden voorzigtet, tot dat de geheele voorraad voorhanden, zal syn verkocht.

Eenige fraye Meubelen en Pianos, zullen mede worden verkocht.

M. THALWITZER.

Malmesbury, 8 Maart 1839.

J. W. MOORREES, Vendu-Adm.

Malmesbury, den 28 Feb. 1839.

PUBLIEKE VERKOOPING VAN

300 Mudden Koorn en

600 ditto Haver.

OP DINGSDAG den 26 der aant. maand Maart, sal alhier voor rekening van den Heer L. P. J. LOCHNER, publiek worden verkocht, bovenstaande hoeveelheid Granaat—Daar deelgeve van de Plaats van den Heer LOCHNER, Zwartland moeten worden afgestaald, zullen enkaid mochten daaraan vertoont worden.—Men kan echter van de goede zuiverheid d'zelve verzekerd syn, en dat die veroopping op billyke voorwaarden zal gehouden worden.

J. W. MOORREES, Vendu-Adm.

Malmesbury, den 27 Feb. 1839.

1,000 Extra vette Schapen en Kapaterbokken.

DE Ondergeteekenden zullen op Woensdag den 13 Maart aantstaande, ter Plaats van den Heer L. P. J. LOCHNER, gelegen aan de Wagenbaan, publick laten verkopen, bovengem. gedaalde extra vette Schapen en Kapaterbokken.

G. S. & J. G. HAUBTELFLEISCH, & Co.

Wagenmakerswal, den 25 Febr. 1839.

De Heeren FORD & HAUPU, Vendu-Adm.

3,000 Extra vette SCHAPEN.

DE Ondergeteekende zal in den loop deszer maand, (dag nadar te bepalen) ter Plaats van den Heer JAS. GYSBERT HTCO, aan Klein Drakenstein, publick laten verkopen, bovengem. gedaalde extra vette Schapen.

PETRUS JACOBUS HUGO, Jr.

Klein Drakenstein, 4 Maart 1839.

De Heeren FORD & HAUPU, Vendu-Adm.

UIT DE HAND TE KOOP.

DE Ondergeteekende biedt uit de hand te koop aan, syn Erfgelegen in de Dorp, beplast met 50.000 Wagenzaadloeken, en alle soorten van Vruchtbomen, hebbende sterk lopend Water, het gehelejaar door.—De Bafthebber worden verkocht op den 20 deser maand, 's morgens te 10 ure, op syn Erf, bytentoon, en indien mogelijk als dan niet uit de hand wordt verkocht, sal het per publicke Vendutie by nadere keninsigting worden ongescreven.

S. A. DE BEER.

Paarl, den 4 Maart 1839.

MAZELEN.

WEGENS de overgroot voorraad Negotieën, gedeerde reeds in het Pakhuis van den Ondergeteekenden, zal hy voor eenen geruimen tyd niet nodig hebben dat vien aard van de Stad te laten aanbrengen.

Hemdenlinnen, Ongebleekt, Baftas, Voericht, Chintz, Engelsche en witte Kassa, Keemrik, Linnebasi, Nankint, Molkskin, Canton, Drilling, Bedje-tv, Vlaamsche, Zilf, Dufel, Laken, Kasimir, Basi, Flannel, Doe-ken, Tjasa, Kousen, Hemden, Wollen, Gekeperd, &c. &c.

J. ADDY, Paarlse Pont.

Oproeping van Crediteuren en Debiteuren.

ALLE Degeenen, die enige Vordering van den Ondergeteekenden, van welken aart ook, vermeende te hebben doen den Boedel van wylen den Heer LAMBERTUS VAN SITTERT, Senior, van de Kaapstad, worden verkocht, daarnaan, van den Heer Notaris, Mr. JAN HENDRIK HOFMAYER, Kantoore No. 1, Burgstraat, Kaapstad, opgave, dat den tyd van drie maanden gerekend van den 22 deser maand, —terwyl alle schuldenaren aan voormelden Boedel worden verkocht, hunne debita te komen vereffenen, den Ondergeteekende, in de Langstraat No. 22, Kaapstad.

ANDS. BRINK, Cz., Testim. Executeur.

Kaapstad, den 20 Febr. 1839.

PUBLIEKE VERKOOPING.

In den Boedel van wylen den Heer LAMBERTUS VAN SITTERT, Senior.

DE Ondergeteekende Testamentaire Executeur van opgemelde Boedel, zal op MAANDAG den 11 Maart aantstaande, 's morgens te 10 ure, publick aan de meestbiedende op voordele voorwaarden, (lykens koopconditien), laten verkopen, den gehelen Inboedel, van wylen ges. Heer L. VAN SITTERT, Senior, bestaande in een ruim Woonhuis, gelegen in de Peperstraat, No. 2, met eenen Tuin daar achter, en annex gelegen breed Poort, onder dubbelde verdiepingen, 72 voeten breed en 32 voeten lang, geschikt voor stallung van Paarden, of bergen vry. Ruitingen; gemelde Huis is voorzien van alle gemakken, best mede eenne private Waterleiding, en is zeer geschikt voor dienen die zich in den stad ter woon wenschen te vestigen, uitvoorffde van deszelfs vrye ligging, en aangemeen Tuin.

Voorsta in alle soorten van Meubelen, als een fraye Kabine, Stoelen, Ledekanten, Beddens, Spiegels, Goud, Zilver, Petty, Koper, Glas en Aardewerk. Kruikegreed, &c. &c.

Personen kontant gelden honcodig behoende, kunnen doch door hen verecht bedragen tegen een matige Interest-bekomen.

F. S. WATERMEYER, Secretaris.

SLAVEN COMPENSATIE VORDERINGEN.

D E Ondergeteekenden genoegte te koopins procuratie te ontvanging om COMPENSATIE VORDERINGEN.

De opeenvolgende.

Personen kontant gelden honcodig behoende, kunnen doch door hen verecht bedragen tegen een matige Interest-bekomen.

HAMILTON ROSS & Co.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

NB. Liberaal Strykgeld zal gegeven worden.

De Heer A. BRINK, Cz. Testim. Executeur.

Kaapstad, den 19 Febr. 1839.

## KOEYER.

**O** P Aanstaanden ZATERDAG MORGEN, zullen worden verkocht voor rekening van wie het moge gaan, 2 KOSTBARE KOEFEN, van de kort-hoornige soort synde van het Wrat *Tafeloor*.  
BORRADIALES, THOMPSON & PILLANS.

## THE E.

**O** P MORGON OCHTEND, zonder Reserve, 20 kasten 16 caties Souchong, 20 do. 25 do. do. BORRADIALES, THOMPSON & PILLANS.

## VERKOOP.

In den Insolventen Bondel van WARD, THOMPSON & HAMILTON.

**O** P MORGON, zal by den Heer JONES, worden verkocht, een fraaie Ryler Vat van 210 Gallons, met koppen Schroot, enige Gallons superieur. Wyn-droef inhoudende.

F. G. WATEREMYER } Gez. Curatoren.  
J. G. STYLTER, Gz.

## 25 Rds. BELOONING.

GESTOLEN uit den Stal van den Heer BROEKMAN, aan Zoutvrije, op Zaterdag 11, een varie Merrie met eenen korte staart; die zoondagine informatie geven kan, als leidet tot overtuiging den dief, val bovenstaande Belooning genietet van

Den 7 Maart 1839. S. J. VAN DER SPUY.

## DE PROTECTEUR.

Brand en Levens Assurantie Maatschappij

Opgerigt op den 29 September 1838.

**B**RAND Assurantie zal ten Kantore derzer Maatschappij No. 8, Stadhuisplein, Kortemarkstraat Kaapstad, worden tegelijk na den 15 dezer maand.

Het Kapitaal derzer Maatschappij is groot £ 40,000 in 2000 Aandelen van £ 20 elcker.

Hetzelft zal doorne Reserve Fonds worden vergroot tot £ 50,000, of Two Millions Guildens.

Personen die bij derzer Maatschappij verassureeren, behalen in der tyd, aanspraak op een zeker Aandeel in de Winsten; of schoon Zy geene Dughebbers zyn.

Schaden door Brand veroorzaakt, worden binnen drie maanden vergoed.

DE DIRECTOREN ZYN.

De Heer J. H. MOFFEYR, Jr. President.  
— ANDRIES BRINK, Cz. Vice-President.  
— JOHAN ANDRIES HEYSE WICHT.  
— KENNETH NICS. VAN BREDA.  
— CORNELIS MOSTERT, Senior.  
— JOHANNES TROMP.  
— JOHANNES GYSBERTUS BLANKENBERG.  
— SEBASTIAN VALENTYN VAN RUNEN.  
— JOHANNES ANDRIES BAM.

AUDITOREN.

De Heer JAN HENDRIK WICHT.  
De Heer J. C. STEYTER, Jun.

Agents voor de Buiten-Districten.

Koeberg en Tygerberg.—De Heer S. J. v. d. SPUY, Veld-Stellenbosch.—De Heer MICHEL C. A. NEETHLING, Malnesbury.—De Heer W. MOORES.

Paarl.—De Heeren FORD & HAUT.

Swellendam.—De Heer J. C. EKSTEEN.

George.—De Heer J. P. SWEMMER.

Beaufort.—De Heer FRED. AUGUST KIUELER, Tulbagh.—De Heer W. N. VOS.

Graaff-Reinet.—De Heer JACOBUS BOSHOF.

Caledon-District.—De Heer J. J. TESSELVAR.

Cradock.—De Heer J. P. VERSTER.

Worcester.—De Heer J. A. MUINIK.

Clan William.—De Heer J. A. EVANS.

TIJGENWOORDIG COURS DER PREMIEN.

|             |                 |
|-------------|-----------------|
| Eerste Blz. | 25 fd per £100  |
| Twede Blz.  | 45 fd per £100  |
| Derde Blz.  | 65 fd per £100  |
| Vierde Blz. | 115 fd per £100 |
| Vijfde Blz. | 175 fd per £100 |

Speciale Assurantien volgens den aart des resicos SERVAAS DE KOCK, Sen. Secretaris.

Kaapstad, den 3 October 1838.

ERRATUM.—In de handelingen van den Wetgevenden Raad, van den 23 Febrary, —wordt de Ed. Heer Ross, gezegd te hebben opgegeven, dat van de £ 40,000 Inkomen in Engeland, £ 30,000 door de Douane wordt ontvangen.

Moet zyn — £ 10,000,000 en £ 30,000,000, de foute is.

Werd daarna besloten, dat het Committee zich in drie onderscheiden Sub Committees zoude verdeelen, als —

1. Stads Politie Regulatie Committee, bestaande uit zeven Leden, tot het opnemen — a. van Reglementen en goed-gekeken synde —deelde de Voorzitter mede, dat de Heeren George Thompson, G. H. Meyer, P. M. Brink, E. Christian, en J. Doane, zich ontrolken en geregeerd hebbent in het Committee te dienen; en werden besloten dat de Heeren D. W. Herman, W. Herman, R. W. Eaton, George Herbert, en J. Travers, die het naast op de reserve lyst volgen, daarnae zouden worden bekend gemaakt, en verzocht om als ledien van het Committee zitting te nemen.

Werd daarna besloten, dat het Committee zich in drie onderscheiden Sub Committees zoude verdeelen, als —

2. Stads Verkeers Committee, bestaande uit acht Leden, tot het opnemen — a. van Reglementen om de pligt van wykstekers te regelen — b. Regulatien voor de classificatie en aliatie van onroerende eigendommen binnen de Municipaliëtēt — c. En zoondagine andere Instructien voor Commissarissen, en de andere Beambten der Municipaliëtēt, als die zullen nodig oorelen.

3. Stads Officieren Instructie Committee, bestaande uit veertien Leden, tot het opnemen — a. van Reglementen om de pligt van wykstekers te regelen — b. Regulatien voor de classificatie en aliatie van onroerende eigendommen binnen de Municipaliëtēt — c. En zoondagine andere Instructien voor Commissarissen, en de andere Beambten der Municipaliëtēt.

Deze wyse van handelen komt my vooraller-noodzakelyk zyn, ten opzichte derre Bill, welke enige geheele verandering in de civile en criminelle Administratie van Justitie door de Kolonie tot doel heeft, om den wetgever te bevoerdien om de verhoede en veranderde Regulatien — b. Voor het daartellen en verzoeken van fonteinen en inuren, waterloopen, bruggen, dammen, sluisen, of andere werken, daarmee in verband staande — c. Voor het maken of repareren van straten of wegen — d. Voor het bewaken, schoonhouden, slopen, en liggen derzelre — e. Voor het oprichten van markten — f. Tot het bejden van gewichten en maten — g. Tot het bezoeken van, enhimbrenten in alle pakhuizen, winkels, en zoondagine andere plaatzen waar dezelve gehuurd worden om dezelve te examineren — h. Voor het bepalen van den gewicht van brood — i. Tot het beletten en verminderen van hinderinden — j. En tot enige andere oorzaak van plaatsele geryf.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen, dat, behalve het getal kleine zaken welke reeds onder de kenningsreit van den Regter en Superintendent van Policie zyn gebragt, er door den bank, niet minder dan 1000 civile zaken, gedurende de laaste jaren, op hem gebragt zyn worden — De tegenwoordige Bill, zoude dus nooit meer toevoegen, om het aantal van de Hooge Gerechtschap en de Rondgaande Gerechtschap, te verminderen, terwijl de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Magistraten in de Buiten-Districten, op de Civile Commissarissen rustende, meer moeijelijker en ernstiger, dan de Rollen van den Magistraten van de Kaapstad bewijzen.

Deze Bill heeft in contempelatie de magt en het gezag van de stads politie Magistraten in de Kaapstad en in de Buiten-Districten uitbreiden; om ter eerste instantie te oordelen over alle civile zaken, tot £ 40, en over alle zaken van laster, verleiding, niet naarkomen van trouwbelofte en overspel, voor de hoofdstad, en de Buiten-Districten; daarentegen zyde de bezigheden van de Mag

## ERRATUM.

The proceedings of the Legislative Council of the 23d Mr. Ross is stated to have said, "that of the £40,000 sent in England, £30,000 is arising from the customs," and be £40,000,000, and £30,000,000. The mistake is

THE  
ZUID-AFRIKAAN.

CAPE TOWN, MARCH 8, 1839.

In another column will be found the proceedings of the Council in respect of the new Magistrate's Bill, which was properly withdrawn.—We recommend the Public to read the speech of Mr. CLOETE, delivered against us, as showing, in a forcible manner, the erroneous principle upon which the Bill is founded.

It is quite clear that some reform must take place in regard of the administration of justice in the Country Districts;—speedy justice is more than half way towards that object? and for that purpose extension of Magisterial jurisdiction becomes necessary.—To this no one will object; but the principal and material objection raised (and in which the Council and the Public have concurred) is the giving of such extensive power to one individual, who is not checked either by assessors or juries, and before whose Court suitors have not the means of professional assistance.

If the suggestions of Mr. CLOETE in respect of Civil Cases be followed up, the exigency that respect will be removed. There can be no reasonable objection to extending the jurisdiction of the Magistrates to £40 in respect of those cases which are mostly suspended, and are of a liquid nature, such as promissory notes, notarial bonds, interest on mortgage bonds, and similar transactions, on which the so-called provisional cases are founded;—but as to cases of libel, adultery, breach of promise of marriage, and others of a similar nature, we cannot see why they should not remain under the jurisdiction of the superior Courts.

As to criminal cases, if it be the object really and in earnest, to ameliorate the judicial system, a simple and plain question must forcibly strike every thinking mind:—"Why not establish monthly sessions?"

If we take Cape Town, Wynberg, Stellenbosch, the Paar, Uitenhage, Graaff Reinet, and Graham's Town, we find a sufficient intelligent population, qualified for the appointment of Justices of the Peace, four of whom might alternately hold a monthly session, with the Magistrate of the District. In that case, the prisoners and suitors will be protected against the dangerous power of one man, and this protection being afforded, the objection to the extent of jurisdictions will necessarily cease, and all cases exceeding the Magisterial jurisdiction, as at present established, may then be brought before the Sessionary Court.

Why this system should not be tried and carried into execution, we cannot see. Indeed it would be far better, and more congenial with the principles of independent Courts of Justice, than to appoint committing Magistrates, with the liberty of being Notaries, and Agents,—a principle to which, we hope, the Council will never consent.

We feel happy in being able to inform the public, that the Measles are still of a mild nature. The number of patients is stated at about 1,500, and about 10 death cases, some of which have not been occasioned solely by the measles. We regret, however, to hear, that the poorer class, and particularly the free blacks, will not allow themselves to be removed to the hospital erected for the present occasion. By their living together in numbers, in small unairy rooms, and under most dirty and insanitary conditions, we have just reason to fear that the measles will become of a more pestilential nature, and have a more dangerous consequence than is at present apparent. It becomes, therefore, the duty of every inhabitant possessing influence, to advise and urge such removals, as much as lay in his power.

**BLACK VILLAGES.**  
In addition to the opinion given by His Excellency the Governor to the Legislative Council, in its Sittings of the 26th January, 1839, in regard of allowing the free black population to crowd together, and establish Villages for themselves, we give the following Extract from the Colonial Gazette of December, 1838:—

"Applications have been made to the Colonial Office, to allow open the crown lands of Jamaica as a refuge for the negro population. But there is not the slightest prospect of any such applications being complied with. Lord Glenelg, in his Circular to the Governors in the West Indies, issued in January, 1836, has pointed out so clearly and forcibly the danger of this proceeding, that it is quite impossible for Her Majesty's Government to depart from the principles laid down in that Circular. The Order in Council, dated 6th October, 1838, is among the proofs of his Lordship's determination to adhere to those principles. To allow these negroes to set up for themselves as cultivators of small patches of land, would be depriving the capitalists altogether of labour, and consequently be totally destructive of the industry of the colony. The mother-country cannot be at the expense of maintaining a government where there is no productive industry, and such must be the case with Jamaica, if the waste lands were to be abused in the manner proposed. It would remove every hope of rendering the negro an industrious and useful member of civilized society."

## CAPE TOWN MUNICIPALITY.

FRIDAY, MARCH 1, 1839.

Mr. M. van Breda in the Chair.  
The Minutes of the former Meeting having been read and approved.—The Chairman communicated that Messrs. Geo. Thompson, G. H. Meyer, P. M. Brink, E. Christian, and J. Deane, had withdrawn from, and declined to serve on the Committee, and it was resolved that Messrs. D. W. Hertzog, W. Herman, R. W. Eaton, George Herbert, and J. Tromp, the next in rotation on the reserve list, be called upon and requested to become Members of the Committee.

It was then resolved that the Committee subdivide itself into three different Sub Committees, viz.:—  
**1. Town Police Regulation Committee,** consisting of 7 Members, for the purpose of framing the Regulations, for leading and distribution of water within the Municipality, where no such Regulations exist, and for the enforcement or amendment of existing Regulations.—**2. For the erection and care of wells and walls, watercourses, bridges, dams, sluices, or other works connected therewith.—c. For making or repairing streets or roads.—d. For watching, cleaning, paving,**

and lighting the same.—e. For establishing markets.—f. For regulating weights and measures.—g. For visiting or entering into all stores, shops, and such other places where they are used, for the purpose of examining the same.—h. For the issue of bread.—i. For preventing and abating nuisances.—j. and for any other purposes of local convenience.

**2. Town Officers' Instruction Committee,** consisting of 8 Members, for the duties of Wardmasters.—**b. Rules for the classification and valuation of the immoveable property situated within the Municipality.—c. And such further instructions for Commissioners and the other officers of the Municipality, as they shall find necessary.**

**3. Town Division Committee,** consisting of 15 Members, for the purpose of—**a. Drawing out the several lists of those who are eligible as Commissioners, or as Wardmasters, and of those who are entitled to vote as Resident Householders.—b. Dividing the town in 48 wards, and fixing their limits.—c. And dividing the whole number in districts.**

It was then resolved, "That an application be made to Government for the latest plan of the town."

It was further proposed, and resolved,—"That the Chairmen of the different Sub-Committees should apply to the respective Public Authorities for such papers and documents as they might require in the discharge of their different duties; and that the several Committees be authorized to incur such expense as under the 6th Section of the Municipal Ordinance may be necessary."

It was also resolved,—"That all Editors of Newspapers shall be allowed access to the Minutes of the Committee after confirmation thereof.—That all advertisements of this Committee be inserted in the *Government Gazette*, as directed by the Municipal Ordinance; and—"That the public be informed of the preparations which the Committee have made for carrying into execution the provisions of the Municipal Ordinance, and their co-operation and assistance be requested."

It was finally resolved,—"That the Committee do meet every Wednesday, at 10 o'clock, for transacting general business, and deciding upon the Reports of the Committees." After which the Meeting adjourned till the 6th of March.

WEDNESDAY 6TH MARCH.

Mr. van Breda in the Chair.

The Minutes having been read and approved,—The Chairman reported, that the gentleman who have been written to had accepted the appointment as Member of the Committee; and also reported, that he had received from Mr. Rogerson the Plan of the Town for the use of the Town Division Committee.

It was resolved,—"That the names of the Members of the different Sub-Committees be published in the *Government Gazette*."

The different Sub-Committees then reported their progress, and consulted the general Committee on some points before them.

The *Police Regulation Committee* having reported that on their written application, on Saturday, the 2d March, to Mr. Rogerson, for certain Documents of the late Burgher Senate, and to Mr. Chisholm, for certain Water Regulations, no answer had yet been received; and that on a similar application to the Baron de Lorentz, an answer had been received yesterday, referring them to Mr. Rogerson.

It was resolved, that the Chairman and one of the Secretaries do wait upon Col. Bell, for the purpose of requesting that directions may be given to the different offices, and to the late Town Trustees, to allow the Committee access to such papers and documents as may be required; and also to request an advance, on account of the Municipality, of £100, to defray the necessary expenses, in the meaning of the 64th section of the Ordinance.

The Meeting then adjourned till Wednesday, the 13th instant, at 10 o'clock precisely.

## Original Correspondence.

Swellendam, 15th February, 1839.

SIR,—With extreme regret we have learned here, that our worthy Civil Commissioner is about to be removed from here for another situation in Cape Town. We have received this information with great pain, not that we envy his promotion, nor, on the contrary we rejoice at it, and congratulate him with it, but because we had rather kept him amongst us, being assured that we shall not obtain a better head for our District.

Who will now be his successor? In the newspapers a great deal has been said about the enormous sums which must be paid for pensioners, well, now there is another opportunity to save at least £15, by appointing one of the pensioners as Civil Commissioner, and when, in future, young and capable pensioners are appointed, the high pension will soon diminish.

The Council is, as appears, busy paying and increasing salaries; I should like to know, whether any of the Members of Council has at all thought of the very small salaries of the Police Officers in the Country Districts. I for myself consider it necessary that their salaries be increased, for what is the reason that no competent persons can be found to take these situations; none but the bad salary, the more so as bread and meat are so very dear.

By granting this a place in your useful paper, we will oblige.

AN OLD INHABITANT.

Swellendam, 26 February 1839.

SIR,—On the intelligence arriving in this village, that Mr. Rivers, our respected Civil Commissioner, had been offered the situation of Acting Attorney-General, a universal regret was expressed among the Inhabitants at the idea of his leaving the District; and, in consequence, the following Address, numerously signed, was forwarded to him.

I beg to request that you will publish the Address, with the Reply of Mr. Rivers, in an early number of your paper, and am, Sir, your Obedient Servant,

M. VAN AS.

ADDRESS.

Swellendam, Feb. 19, 1839.

RESPECTED SIR,  
With sincere regret we have learned, that you are on the eve,—for a time at least,—of leaving this District, over which you have presided for a period of fourteen years, and we hesitate not to assure you, that in expressing this regret, we give utterance to the general feeling of the Inhabitants.

The active interest which you have uniformly taken in every thing for its object the general welfare, and the impartial manner in which you have administered justice, have justly acquired for you the esteem of the inhabitants, whilst your friendly deportment, and that of your respected lady, has given rise in us to a strong feeling of attachment to yourself and family.

Whilst these feelings would cause us sincerely to regret even a temporary separation, they embolden us to assure you, that we should consider your removal as a public loss to the District, and to request that you will again take the matter into kind consideration.

We fondly flatter ourselves, that the reasons which we have taken the liberty of urging, may induce you to decide on continuing among those of whose sincere attachment you may be assured;—and in the hope, we beg to subscribe ourselves,

Respected Sir,

Your most obedient Servants,

(Signed) M. VAN AS.

C. COETZEE,

J. C. EKSTEEN,

and 138 others.

REPLY.

Swellendam, 23 February 1839.

GENTLEMEN,  
I have received with feelings of the strongest emotion the letter you have this day done me the honor to address to me, and I assure you, that if I could have flattered myself, that my continued presence is considered of importance to the general welfare, or that my temporary removal would cause the regret which has been expressed to me, I should at once have declined an offer, which it is otherwise desirable for me to accept. I have not yet, however, decided, and I shall be glad to find on my arrival in Cape Town, that circumstances will enable me to come to the conclusion, to which your kind wishes invite me.

I trust the public tranquillity and private unanimity, which I have had the happiness of witnessing in this District, during 14 years, and which I am proud to find you attribute, in some degree, to my efforts to promote them, will not be quickly disturbed or shaken; for my endeavours would not have availed, without the co-operation of the inhabitants, which have been rendered to me, and made my work easy and agreeable. You may rely on my readiness and desire, at all times during my absence, if I should be induced to remove for a short period, to exert myself for the welfare of those, whose interests I have so much at heart.

Mrs. Rivers gratefully acknowledges your expressions of

regard to her, and the attention she has, on all occasions received from every individual. We both sincerely wish you God's blessing and every happiness.

I am, Gentlemen,  
Your faithful Friend,

(Signed) HARRY RIVERS.

MESSRS. M. VAN AS,  
C. COETZEE,  
J. C. EKSTEEN.

## Legislative Council.

Present His Excellency the Governor and all the Members.

(Continued from our last.)

MAGISTRATES' BILL.

Proceeding to the Order of the Day, being the second reading of the New Magistrates' Bill—

The Clerk of the Court read the same at full length, which having been done—

Mr. Cloete then rose and said,—In discussing the merits of any Bill submitted to the Council, I conceive it to be my duty first to weigh the principles upon which such Bill is founded, and if satisfied that those principles may safely be adopted, it becomes easy and natural to adopt the mode of examining the minute particulars and clauses of such Bill in Committee. This mode of proceeding appears to me to be of the first necessity upon this bill, which contemplates an entire change in the civil and criminal administration of justice throughout the Colony, and having adopted that course upon a bill which may be said to require, more particularly from my profession, a more anxious and laborious investigation, I feel it my duty at once to state, that I am entirely opposed to the principles upon which this bill is founded, and therefore oppose it on an examination even of its details. This bill contemplates to extend the powers and authority of the local Magistrate's in Cape Town and the Country Districts; to try, in the first instance, all civil cases up to £40, and to judge of all cases of slander, seduction, breach of promise of marriage, and adultery, provided the judgment does not award damages more than £10. To justify this extension of authority, it will be necessary to show, that either the convenience and the duties of the magistrates, or the interests of the suitors or the public, have theretofore been consulted. With regard to the first, we are aware that (with the exception of Graham's Town) the civil business, devolving upon the Judge of Circuit, is so insignificant as seldom to require one, or at most two, days of sitting at any one Circuit Town; and with regard to the civil business of the Supreme Court, the records show that up to this day (which nearly closes the February Term) 16 provisional cases were filed in the Registrar's Office, 8 or 10 of which were only brought on in Court, while 4 paltry civil trials make up the whole of contested causes to be tried for all Cape Town and adjoining districts; against this the business of the magistracy in the country districts, falling upon the Civil Commissioners, entails upon them very laborious and serious duties; while the result of the Magistrate of Cape Town show that (independent of the number of party cases which have already been brought before the cognizance of the Judge and Superintendent of Police,) no less than 1000 civil cases have, upon an average of the last years, been brought before them. The present bill would thus operate still more to lessen the number of cases before the Supreme and Circuit Courts, while the Magistrates (now already fully engaged in many districts) would be overwhelmed by the additional increase. This paucity of business in the Supreme and Circuit Courts exhibits also the best proof that the suitors or the public do not suffer by having many cases before higher courts. It is well known that in the country districts the half-yearly session of the Circuit Courts are not well known and established as to make the parties calculate upon them in the extension of their credits. But there exists another important reason against extending the jurisdiction of the Magistrates. It is well known that their judgments cannot be followed up by civil imprisonment, and therefore frequently see the parties who have to deal with the knavish or fraudulent debtors resort by preference to the Supreme or Circuit Courts to obtain a judgment for trifling sums, when they are satisfied that the best means of enforcing payment is by ultimately taking out the process of civil imprisonment; and in very many cases we have also seen the parties, after having had to suffer the delay and expense of obtaining judgment before the Magistrate, again come back to the Supreme or Circuit Court for another judgment, to be followed up by another process of civil imprisonment, to enforce payment from unwilling or dishonest debtors. It is therefore evident that the larger the amount of debt the more desirable it is always to apply, in the first instance, to the process of the Supreme or Circuit Courts.

Another serious objection which I have to this Bill is the right of trying questions of seduction, breaches of promise of marriage, adultery, and the like, all which appear to me to be specially excepted from their cognizance. But there exists another important reason against extending the jurisdiction of the Magistrates. It is well known that their judgments cannot be followed up by civil imprisonment, and therefore frequently see the parties who have to deal with the knavish or fraudulent debtors resort by preference to the Supreme or Circuit Courts to obtain a judgment for trifling sums, when they are satisfied that the best means of enforcing payment is by ultimately taking out the process of civil imprisonment; and in very many cases we have also seen the parties, after having had to suffer the delay and expense of obtaining judgment before the Magistrate, again come back to the Supreme or Circuit Court for another judgment, to be followed up by another process of civil imprisonment, to enforce payment from unwilling or dishonest debtors. It is therefore evident that the larger the amount of debt the more desirable it is always to apply, in the first instance, to the process of the Supreme or Circuit Courts.

Another serious objection which I have to this Bill is the right of trying questions of seduction, breaches of promise of marriage, adultery, and the like, all which appear to me to be specially excepted from their cognizance. But there exists another important reason against extending the jurisdiction of the Magistrates. It is well known that their judgments cannot be followed up by civil imprisonment, and therefore frequently see the parties who have to deal with the knavish or fraudulent debtors resort by preference to the Supreme or Circuit Courts to obtain a judgment for trifling sums, when they are satisfied that the best means of enforcing payment is by ultimately taking out the process of civil imprisonment; and in very many cases we have also seen the parties, after having had to suffer the delay and expense of obtaining judgment before the Magistrate, again come back to the Supreme or Circuit Court for another judgment, to be followed up by another process of civil imprisonment, to enforce payment from unwilling or dishonest debtors. It is therefore evident that the larger the amount of debt the more desirable it is always to apply, in the first instance, to the process of the Supreme or Circuit Courts.

Another serious objection which I have to this Bill is the right of trying questions of seduction, breaches of promise of marriage, adultery, and the like, all which appear to me to be specially excepted from their cognizance. But there exists another important reason against extending the jurisdiction of the Magistrates. It is well known that their judgments cannot be followed up by civil imprisonment, and therefore frequently see the parties who have to deal with the knavish or fraudulent debtors resort by preference to the Supreme or Circuit Courts to obtain a judgment for trifling sums, when they are satisfied that the best means of enforcing payment is by ultimately taking out the process of civil imprisonment; and in very many cases we have also seen the parties, after having had to suffer the delay and expense of obtaining judgment before the Magistrate, again come back to the Supreme or Circuit Court for another judgment, to be followed up by another process of civil imprisonment, to enforce payment from unwilling or dishonest debtors. It is therefore evident that the larger the amount of debt the more desirable it is always to apply, in the first instance, to the process of the Supreme or Circuit Courts.

Another serious objection which I have to this Bill is the right of trying questions of seduction, breaches of promise of marriage, adultery, and the like, all which appear to me to be specially excepted from their cognizance. But there exists another important reason against extending the jurisdiction of the Magistrates. It is well known that their judgments cannot be followed up by civil imprisonment, and therefore frequently see the parties who have to deal with the knavish or fraudulent debtors resort by preference to the Supreme or Circuit Courts to obtain a judgment for trifling sums, when they are satisfied that the best means of enforcing payment is by ultimately taking out the process of civil imprisonment; and in very many cases we have also seen the parties, after having had to suffer the delay and expense of obtaining judgment before the Magistrate, again come back to the Supreme or Circuit Court for another judgment, to be followed up by another process of civil imprisonment, to enforce payment from unwilling or dishonest debtors. It is therefore evident that the larger the amount of debt the more desirable it is always to apply, in the first instance, to the process of the Supreme or Circuit Courts.

Another serious objection which I have to this Bill is the right of trying questions of seduction, breaches of promise of marriage, adultery, and the like, all which appear to me to be specially excepted from their cognizance. But there exists another important reason against extending the jurisdiction of the Magistrates. It is well known that their judgments cannot be followed up by civil imprisonment, and therefore frequently see the parties who have to deal with the knavish or fraudulent debtors resort by preference to the Supreme or Circuit Courts to obtain a judgment for trifling sums, when they are satisfied that the best means of enforcing payment is by ultimately taking out the process of civil imprisonment; and in very many cases we have also seen the parties, after having had to suffer the delay and expense of obtaining judgment before the Magistrate, again come back to the Supreme or Circuit Court for another judgment, to be followed up by another process of civil imprisonment, to enforce payment from unwilling or dishonest debtors. It is therefore evident that the larger the amount of debt the



## Deel IX.]

## Origineele Correspondentie.

## KLEINE GERECHTSHOVEN.

No. III.

28 January 1839.

**MYNHEER!**—UED, de volgende mededeeling, welke ik instaat geweest ben optedoen, toezendende, en op daer waarheid waarvan gy ontwyfbaar kant staat maken, vermeen ik den bubepligt te betrachten, zoowel omdat het my in staat stelt eenige daadzaken aan den dag te brengen, buiten de opgaven welke Zyne Excellente ter zyner overweging moet vorderen, —wanneer by sich verhaalen zal, een hurs aandacht aan de zaken van Simons-stad optoeferen, als ook, opdat het Publiek, hetwelk de middelen niet hebben mogt, om die opgaven te zien, oordelen kan of daorzaak myner klage niet gegronde is, en of ik voorbarig of onredelyk ben, door de tusschenkomst van het Governmente te verzoeken.

Op dat grondbeginsel dus te werk gaande, zonder door enige slinksche bewegreden te zyn aangepoerd, sal ik in dezen mynen derden brief, eerst volgens my best verstand en kennis, die informatie geven, welke ik in mynen astanten den Gouverneur verzocht heb, van de behoorlyke beambten te vorderen, en dan eenige andere bewaren mededeelen, waarmede de ingezetenen van Simons-stad hebben te kampen gehad, en waaraander zy nog lyden.

Om dus den voorzigtigen weg te kiezen, zal ik omzichtiger zyn, dan ik wel nooddig heb, en het getal van woonhuizen te Simons-stad op 80 schatzen. De bevolking waardeer ik op 800, alle personen, met uitzondering der militairen en selediene, insluitende.

Door den bank, kan het getal soldaten, gedurende het jaar, op 25 gerekend worden.

Het middel getal zeelieden te Simons-stad, gedurende het jaar, reken ik op omtrent 150. Een kwart nu, van deze overstaande 800, voor kinderen, afstrekende, zoude 775 mannen en vrouwen, van alle standen en kleuren overbyven; dezen alweder de meer fatsoenyke klassen van mannen, de vrouwen en Mahomedanen, die geene wuyhuisen bezoeken, afstrekende, zullen wy ten hoogste omtrent 300 bezoekers van wuyhuisen hebben.

Laten wy nu zien, hoeveel Wuyhuisen er zyn?

- 1 Kantinen gehouden door Ballie.
- 2 " " Clarence.
- 3 " " Anderson.
- 4 " " op den naam van Mrs. Brand—ware eigenaar J. Herbert.
- 5 " " J. Herbert.
- 6 " " J. Herbert.
- 7 " " Dreyer.

Er zyn omtrenten gelijk kosthuisen dus zeer belachlyk genoemd,—door de geheele stad verspreid; genoeg zyt het te zeggen, dat er drie achter de Kazerne zyn, de volkomenste plagen, gruwelen, en poelen van snoeden, wan allelei ongebondenheid, en een onbeschryflik verregende wyze bedreven wordt, zonder vele acht te staan van het Zondas zy of niet; een zaak als het schijnt volkomen aan allen te Simon's-stad bekend, behalven aan zyne Achtaarbeid en zyne ruwe Knopen. Derhalve, zonder de zoogenaamde kosthuisen in aantrekking te nemen, vinden wy, dat aldus 7 kantinen eenzaamheid, dat by welinig nat schyn te hebben, getrokken is, om de drinkende geneugheden van omtrent 300 menschen te voldoen, zynde een kantien voor jeder 43 man.

Kan de Magistraat of Residerende Reger, of wie ook bovenlig. Licentie heeft verleent, zich vrysprekken, zoo niet van nalatigheid, in alle geval van strydig te hebben gehandeld met de bekendmaking van Zyne Excellente? Is het om de publike aangewers te veranderen dat de bevoegde ambtenaren, met de magt bekleed om certificaten te weigeren, duiden, ja zelfs in dectre tegenstrydigheid met de bevoegde ambtenaren, dat de magt bekleed om certificaten te weigeren, duiden, ja zelfs in dectre tegenstrydigheid met Zyne Excellente's verlangen die plaq aanmoedigen, so dat wanneer het publiek huiverig is om aangewers te veranderen, het toonreken voorkomen, en by die plaatsen zullen te vallen, welke de menschlyke schokken, wordt, van allelei ongebondenheid, en een onbeschryflik verregende wyze bedreven wordt, zonder vele acht te staan van het Zondas zy of niet; een zaak als het schijnt volkomen aan allen te Simon's-stad bekend, behalven aan zyne Achtaarbeid en zyne ruwe Knopen. Derhalve, zonder de zoogenaamde kosthuisen in aantrekking te nemen, vinden wy, dat aldus 7 kantinen eenzaamheid, dat by welinig nat schyn te hebben, getrokken is, om de drinkende geneugheden van omtrent 300 menschen te voldoen, zynde een kantien voor jeder 43 man.

Ik zal dezen brief thans sluiten; ik denk dat ik reeds te veel inbreuk op uw kosthuisen tyd heb gemaakt; de belangrykheid des onderwerps moet myne versoehing zyn. Ik kan u verzekeren dat ik tot misbruik alleen te genoegdoot door een gevoel van plichten pligt, om zyne Achtaarbeid te topen in welk leit het Publiek zyne daden eindelyk niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw. En daar hy te weinig meer uit de straten wilde blijven, slechts tuschen staden zyn, en zyne regsterfol omringen. Ik wilde zyne Achtaarbeid hier tevens enen vriendelike gelegenheid, om niet te veel vertrouwen te stellen op de regtegeleerde. Dennis van zyne Kerk, die ik, ofschoon hy een "Notaris" is, echter, met ergbed gegeed niet als regtsgeleerde "van den eersten rang" beschouw